

**Zeitschrift:** Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile  
**Herausgeber:** Schweizerischer Zivilschutzverband  
**Band:** 34 (1987)  
**Heft:** 5

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

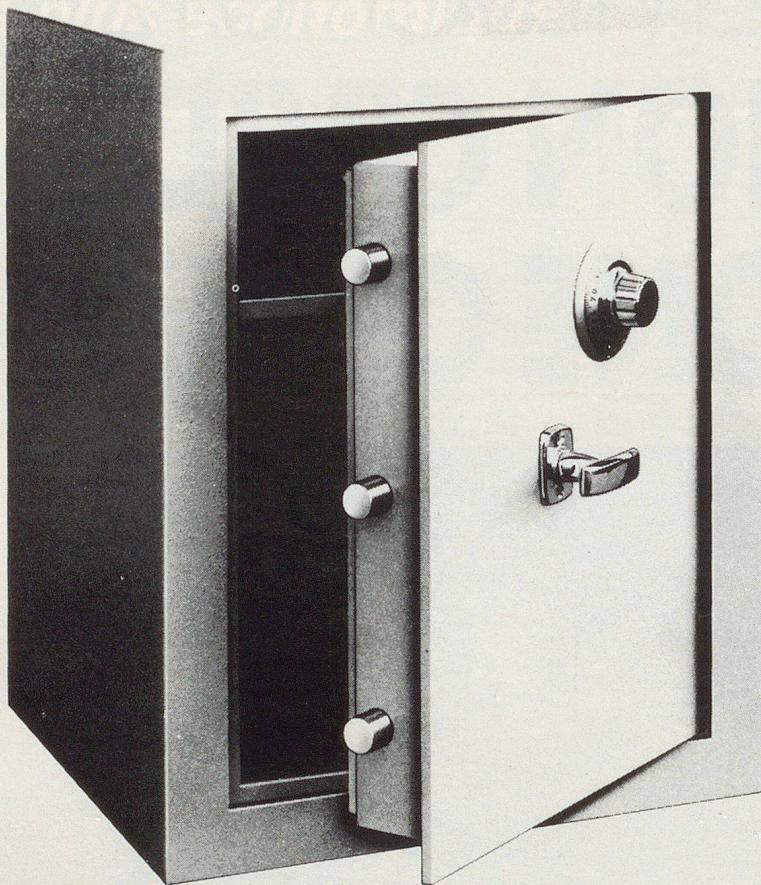
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Wenn Tresore für Geschäft und Privat dann von den aller- besten!

## Standtresore

für Boden- oder Wandbefestigung, mit Doppelbart- oder Zahlenkombinationsschloss

WA 40	Höhe	Breite	Tiefe	
aussen	420 mm	365 mm	300 mm	102 kg
innen	305 mm	265 mm	175 mm	<b>Fr. 980.-</b>
WA 50				
aussen	505 mm	420 mm	450 mm	160 kg
innen	375 mm	290 mm	310 mm	<b>Fr. 1'515.-</b>
WA 60				
aussen	605 mm	500 mm	450 mm	210 kg
innen	475 mm	365 mm	295 mm	<b>Fr. 1'810.-</b>
WA 80				
aussen	800 mm	625 mm	530 mm	330 kg
innen	675 mm	495 mm	370 mm	<b>Fr. 2'900.-</b>

Obige Preise verstehen sich für Ausführung mit Doppelbarschloss.

Mehrpreis für Zahlenkombinationsschloss	<b>Fr. 470.-</b>
Tablare zu allen Typen	<b>Fr. 40.-</b>
Innentresor zu WA 80	<b>Fr. 320.-</b>

**Einmauertresore in jeder Grösse  
ab Fr. 195.-**

**Verlangen Sie Prospekt und Offerte.**

**Grösste Auswahl: über 50 verschiedene Kassen- und Panzerschränke von 40 cm bis 2 m Höhe, auch Massanfertigung.**

## Vergleichen Sie!

- Wir bieten mit Abstand bestes **Preis-/Leistungsverhältnis** (Kilopreis).
- Unsere Tresore haben das **höchste Volumengewicht**, weil sie aus dichten, harten Materialien hergestellt werden (10 mm Stahlblech + Hartfüllung zwischen den Wänden!).
- Als einziger Lieferant gewähren wir **Einbruchgarantie**. (= Bei erfolgreichem Einbruch liefern wir gratis franko Haus einen neuen Tresor; bis heute wurde noch keiner unserer Tresore aufgebrochen.)
- 27 Jahre **persönliche Erfahrung** in Entwicklung und Bau von einbruch- und feuersicheren Anlagen.

## Unser Lieferprogramm

- Datenträgerschränke, mit Braunschweig-Test
- Kassen- und Panzerschränke
- Feuersichere Aktenschränke
- Privat- und Geschäftstresore
- Sicherheitstüren
- Privat-Tresorräume

**HANS WALDIS**

Industrie Maienbreiten 3, 8153 Rümlang  
Telefon 01 817 34 36